



COMMUNIQUE DE PRESSE

SPORTELMonaco 2009 :
Annnonce de l’Award Peace and Sport de l’Image de l’année

Monaco, le 13 octobre 2009 – A l’occasion de la cérémonie des 20^{ème} Podiums d’Or Georges Bertellotti, « *Peace and Sport L’Organisation pour la Paix par le Sport* » a dévoilé en avant-première le lauréat 2009 de l’Award Peace and Sport de l’Image de l’année.

Cette distinction récompense la plus belle image de fraternisation par le sport. Elle est décernée en partenariat avec le SPORTELMonaco et l’Agence France-Presse.

Le lauréat 2009 est l’image représentant la petite-fille de l’athlète allemand Luz Long et la petite-fille du champion américain Jesse Owens, réunies autour du Président de l’IAAF Lamine Diack à l’occasion des Championnats du Monde d’Athlétisme 2009 à Berlin, lors de la remise des médailles du saut en longueur.

La présence des deux jeunes femmes à Berlin lors d’un événement sportif majeur perpétue la courageuse et inoubliable amitié née entre leurs aïeuls pendant les Jeux Olympiques de 1936.

Cette image témoigne de l’immense pouvoir du sport d’unir les êtres par-delà leurs différences et d’être plus fort que la haine, le racisme et l’extrémisme. Elle incarne les idéaux pacifiques et humanistes du sport.

Joël Bouzou, Président et Fondateur de Peace and Sport, a déclaré : « *Le sport ne sera jamais vecteur des discriminations et de l’intolérance qui entouraient les Jeux Olympiques de 1936. Il reste au contraire porteur de valeurs de paix, de fraternité et d’amitié entre les peuples, des valeurs qui inspirent Peace and Sport ainsi que nous tous. L’Award Peace and Sport de l’Image de l’année 2009 est le témoignage que l’esprit sportif traverse le temps* ».

David Tomatis, Vice-Président Délégué de Sportel, a ajouté : « *SportelMonaco est fier d’accueillir Peace and Sport pour la deuxième année consécutive pour l’annonce de ce prestigieux prix. Les Podiums d’Or Georges Bertellotti récompensent les plus belles images sportives de l’année. Et quoi de plus beau que ces gestes de fraternité nés autour du sport ?* ».

Eric Axelson, Responsable Marketing Groupe de l’AFP en charge du sport : « *A travers les témoignages inoubliables de ses photographes et leur talent pour saisir les émotions et véhiculer les plus belles valeurs du sport, l’Agence France-Presse affirme son soutien à toute initiative porteuse d’un message de paix et de réconciliation entre les peuples. A l’aube des Jeux Olympiques d’hiver de Vancouver, de la Coupe du monde en Afrique du Sud, et après l’annonce du choix de Rio comme ville organisatrice des J.O. de 2016, on ne peut qu’espérer d’autres moments symboliques. Mais sachons aussi dépasser le symbole, et réaliser comme le propose Peace and Sport des actions d’aides aux moins favorisés.* »

L’Award Peace and Sport de l’Image de l’année sera remis lors de la **Soirée de Gala du 3^{ème} Forum International Peace and Sport**, le 26 novembre prochain à Monaco, en présence de S.A.S. le Prince Albert II de Monaco et de près de 300 décideurs du monde du sport et de la paix.



COMMUNIQUE DE PRESSE

Contacts presse

Peace and Sport
Valérie Amant - +33 (0)6 83 37 66 21
press@peace-sport.org
www.peace-sport.org

SportelMonaco2009
Virginie Zeghdar - +377 93 30 20 32
press@sportelmonaco.com
www.sportelmonaco.com

AFP
Eric Axelson - +33 (0)1 40 41 48 39
afp-sport@afp.com



Légende : L'Américain Dwight Phillips (en haut, au centre), le Sud-Africain Godfrey Khotso Mokoena (en haut, à gauche) et l'Australien Mitchell Watt (en haut) posent avec la petite fille de Luz Long Julia-Vanessa, le Président de l'Association Internationale des Fédérations d'Athlétisme (IAAF) Lamine Diack et la petite-fille de Jesse Owens Marlene Dortch, lors de la remise des médailles de la finale de saut en longueur des Championnats du Monde d'Athlétisme, le 22 août 2009, à Berlin.

AFP PHOTO / JOHN MACDOUGALL



COMMUNIQUE DE PRESSE

A propos de PEACE AND SPORT

« Peace and Sport, L'Organisation pour la Paix par le Sport » est une organisation internationale, neutre et apolitique. Peace and Sport met le sport et ses valeurs structurantes au cœur des projets de développement locaux menés auprès des communautés en crise à travers le monde. Exerçant ses missions dans les zones post-confliktuelles, d'extrême pauvreté ou en rupture de cohésion sociale, Peace and Sport fait du sport un véhicule de tolérance, de respect, de partage et de citoyenneté au service d'une Paix Durable.

Soutenue par les gouvernements, les instances de la gouvernance du sport mondial, les Organisations Internationales, de grandes entreprises privées internationales et les champions internationaux, Peace and Sport crée des synergies entre les différents acteurs pour mener à bien quatre types d'action :

- l'organisation d'un Forum International Annuel (prochaine édition à Monaco, 25 -27 novembre 2009),
- un Centre de Ressources sur la Paix et le Sport,
- des Trophées Peace and Sport récompensant les individus et initiatives contribuant à la paix,
- des Projets sur Zones, actions concrètes menées dans les différentes régions en crise du monde.

Peace and Sport intervient aujourd'hui en Côte d'Ivoire, au Burundi, en Israël-Palestine, au Timor-Leste, en Colombie et prévoit d'intervenir prochainement en Haïti.

Peace and Sport a été créée par Joël Bouzou, actuel Président de l'organisation. M. Bouzou est Médaillé Olympique, Champion du Monde de Pentathlon Moderne et actuel Secrétaire Général de l'Union Internationale de Pentathlon Moderne (UIPM). Il est également Conseiller auprès de S.A.S. le Prince Albert II de Monaco.

A propos de SPORTELMonaco

SPORTELMonaco 2009, placé sous la présidence d'honneur de S.A.S. Le Prince Albert II de Monaco, est le Rendez-vous international du Sport de la Télévision et des Nouveaux Médias qui regroupe :

- le seul Marché International des Programmes Sportifs pour la Télévision et les Nouveaux Médias
- "Les Podiums d'Or Georges Bertellotti", une compétition internationale qui récompense les meilleures images et ralentis sportives de l'année
- un Symposium International
- des Rencontres-Evénements et des Tables-Rondes
- un "Prix du Livre Sportif Illustré"

En 2008, Sportel a réuni 2495 participants de 1028 sociétés et 80 pays.

A propos de l'Agence France-Presse (AFP)

L'AFP est une agence de presse mondiale fournissant une information rapide, vérifiée et complète sur les événements qui font l'actualité internationale, des guerres et conflits à la politique, au sport, au spectacle jusqu'aux grands développements en matière de santé, de sciences ou de technologie. Ses 2.900 collaborateurs répartis dans 165 pays rendent compte en six langues de la marche de la planète, 24 heures sur 24, en vidéo, texte, photo, multimédia et infographie.